

Dit document vormt slechts een documentatiehulpmiddel en verschijnt buiten de verantwoordelijkheid van de instellingen

► B

VERORDENING (EG) Nr. 2561/1999 VAN DE COMMISSIE
van 3 december 1999
tot vaststelling van de handelsnorm voor doperwten, peulen en suikererwten

(PB L 310 van 4.12.1999, blz. 7)

Gewijzigd bij:

	Publicatieblad		
	nr.	blz.	datum
► <u>M1</u> Verordening (EG) nr. 532/2001 van de Commissie van 16 maart 2001	L 79	21	17.3.2001
► <u>M2</u> Verordening (EG) nr. 46/2003 van de Commissie van 10 januari 2003	L 7	61	11.1.2003
► <u>M3</u> Verordening (EG) nr. 907/2004 van de Commissie van 29 april 2004	L 163	50	30.4.2004



VERORDENING (EG) Nr. 2561/1999 VAN DE COMMISSIE

van 3 december 1999

tot vaststelling van de handelsnorm voor doperwtten, peulen en suikererwtten

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2200/96 van de Raad van 28 oktober 1996 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1257/1999 ⁽²⁾, en met name op artikel 2, lid 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Erwtten behoren tot de in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 2200/96 genoemde producten waarvoor normen moeten worden vastgesteld. Verordening nr. 58 van de Commissie met betrekking tot de vaststelling van gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor de producten van bijlage I B van Verordening nr. 23 ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 888/97 ⁽⁴⁾, is herhaaldelijk gewijzigd en daardoor is in juridisch opzicht een onduidelijke situatie ontstaan.
- (2) Voornoemde voorschriften moeten dan ook worden herwerkt en bijlage I/3 bij Verordening nr. 58 moet worden geschrapt. Ter wille van de transparantie van de wereldmarkt moet in dit verband rekening worden gehouden met de norm voor erwten die is aanbevolen door de „Working Party on Standardization of Perishable Produce and Quality Development” (Werkgroep voor normalisatie van bederfelijke voedingsmiddelen en voor kwaliteitsbevordering) van de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties (UN/ECE).
- (3) De toepassing van deze normen moet tot gevolg hebben dat producten van onbevredigende kwaliteit van de markt verdwijnen, dat de productie op de eisen van de consument wordt afgestemd en dat de handel op basis van eerlijke mededinging wordt vergemakkelijkt, waardoor zal worden bijgedragen tot een verbetering van de rentabiliteit van de productie.
- (4) De normen zijn van toepassing op alle handelsstadia. Het vervoer van de producten over grote afstanden, het opslaan ervan gedurende een zekere tijd of de verschillende behandelingen die de producten ondergaan, kunnen kwaliteitsverlies veroorzaken als gevolg van de biologische ontwikkeling van deze producten of de bederfelijkheid ervan. Bij de toepassing van de normen in de handelsstadia na de verzending moet met dit kwaliteitsverlies rekening worden gehouden.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor verse groenten en fruit,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De handelsnorm voor erwten van GN-code 0708 10 is opgenomen in de bijlage.

De norm is van toepassing in alle handelsstadia overeenkomstig de bij Verordening (EG) nr. 2200/96 vastgestelde voorwaarden.

⁽¹⁾ PB L 297 van 21.11.1996, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 80.

⁽³⁾ PB 56 van 7.7.1962, blz. 1606/62.

⁽⁴⁾ PB L 126 van 17.5.1997, blz. 11.

▼B

In de stadia na de verzending mogen de producten evenwel ten aanzien van de in de norm vastgestelde voorschriften een lichte vermindering van versheid en turgescentie, alsmede een gering kwaliteitsverlies als gevolg van de ontwikkeling en bederfelijkheid vertonen.

Artikel 2

Bijlage I/3 bij Verordening nr. 58 wordt geschrapt.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van de eerste dag van de derde maand die volgt op de maand waarin zij in werking treedt.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

▼ **M1***BIJLAGE***NORM VOOR DOPERWTEN, PEULEN EN SUIKERERWTEN****I. DEFINITIE VAN HET PRODUCT**

Deze norm heeft betrekking op doperwten-, peulen- en suikererwtenvariëteiten (cultivars) van *Pisum Sativum* L., voor verse consumptie en niet voor industriële verwerking.

Doperwten, peulen en suikererwten worden in twee groepen ingedeeld, naar gelang van de manier waarop zij gegeten worden:

- doperwten (rondzadige en kreukzadige doperwten) bestemd om gedopt te worden gegeten;
- peulen en suikererwten („sugar snaps”) bestemd om met schil en al te worden gegeten.

II. KWALITEITSVOORSCHRIFTEN

In deze norm wordt aangegeven aan welke kwaliteitseisen doperwten, peulen en suikererwten na opmaak en verpakking moeten voldoen.

A. Minimumeisen

Onverminderd de voor elke klasse geldende specifieke eisen en toegestane toleranties geldt in alle kwaliteitsklassen het volgende:

i) het gehele product moet als volgt zijn:

- intact; peulen en suikererwten mogen echter zijn afgepunt,
- gezond; ze mogen niet zijn aangetast door rot of een zodanig verminderde kwaliteit hebben dat de producten niet meer geschikt zijn voor consumptie,
- zuiver, nagenoeg vrij van zichtbare vreemde stoffen (inclusief deeltjes van het bloemgestel),
- vrij van harde vezels of vliesjes, wanneer het peulen en suikererwten betreft,
- nagenoeg vrij van plagen,
- nagenoeg vrij van beschadiging door plagen,
- vrij van abnormaal uitwendig vocht,
- vrij van vreemde geur en/of smaak;

ii) de zaden moeten als volgt zijn:

- vers,
- gezond; ze mogen niet zijn aangetast door rot of de kwaliteit ervan mag niet zo sterk verminderd zijn dat zij niet meer geschikt zijn voor consumptie,
- nagenoeg vrij van plagen,
- nagenoeg vrij van beschadiging door plagen,
- vrij van vreemde geur en/of smaak,
- normaal ontwikkeld, wanneer het doperwten betreft.

Doperwten, peulen en suikererwten moeten zodanig ontwikkeld en in een zodanige conditie zijn dat zij:

- bestand zijn tegen vervoer en goederenbehandeling, en
- in goede staat op de plaats van bestemming kunnen aankomen.

B. Indeling in klassen

Doperwten, peulen en suikererwten worden ingedeeld in de twee hieronder omschreven klassen.

i) *Klasse I*

In deze klasse ingedeelde doperwten, peulen en suikererwten moeten van goede kwaliteit zijn. Zij moeten de specifieke kenmerken van de variëteit en/of het handelstype hebben.

Het gehele product moet als volgt zijn:

- fris en turgescient,
- vrij van hagelschade,
- vrij van door broei veroorzaakte schade.

▼ **M1**

Wanneer het doperwten betreft:

- moet de schil:
 - een steel hebben,
 - goedgevuld zijn en ten minste vijf zaden bevatten;
- moeten de zaden:
 - goedgevormd zijn,
 - mals zijn,
 - sappig en voldoende stevig zijn; de zaden moeten tussen twee vingers kunnen worden platgedrukt zonder te breken,
 - ten minste half, maar nog niet volledig ontwikkeld zijn,
 - niet melig zijn,
 - niet beschadigd zijn, zonder scheuren in de zaadhuid;
- mag de schil de volgende lichte afwijkingen vertonen, op voorwaarde dat deze het algemene uiterlijk, de kwaliteit, de houdbaarheid en de presentatie van de producten in de verpakking niet nadelig beïnvloeden:
 - lichte gebreken, beschadigingen en kneuzingen van het uiterlijk,
 - lichte vormafwijkingen,
 - lichte kleurafwijkingen.

Wanneer het peulen en suikererwten betreft:

- moeten de zich in de schil bevindende zaden klein en slechts in geringe mate ontwikkeld zijn;
- mag het gehele product de volgende lichte afwijkingen vertonen, op voorwaarde dat deze het algemene uiterlijk, de kwaliteit, de houdbaarheid en de presentatie van de producten in de verpakking niet nadelig beïnvloeden:
 - zeer lichte gebreken, beschadigingen of kneuzingen,
 - zeer lichte vormafwijkingen,
 - zeer lichte kleurafwijkingen.

ii) *Klasse II*

Tot deze klasse behoren doperwten, peulen en suikererwten die niet in klasse I kunnen worden ingedeeld, maar die voldoen aan de bovenstaande minimumeisen.

Wanneer het doperwten betreft:

- moet de schil ten minste drie zaden bevatten;
- mogen de zaden rijper zijn dan die van klasse I, maar de rijping mag niet te ver zijn voortgeschreden;
- mag het product de volgende afwijkingen vertonen, op voorwaarde dat het nog zijn essentiële kenmerken wat betreft kwaliteit, houdbaarheid en presentatie vertoont:
 - afwijkingen van het gehele product:
 - lichte, zich niet verder ontwikkelende oppervlakkige afwijkingen, beschadigingen en kneuzingen, op voorwaarde dat de zaden niet kunnen worden aangetast,
 - vormafwijkingen,
 - kleurafwijkingen,
 - minder fris, maar niet verlept;
 - afwijkingen van de zaden:
 - een lichte vormafwijking,
 - een lichte kleurafwijking,
 - enigszins harder,
 - enigszins beschadigd.

Wanneer het peulen en suikererwten betreft:

- mogen de zaden iets verder ontwikkeld zijn dan in klasse I;
- mag het gehele product de volgende afwijkingen vertonen, op voorwaarde dat het de essentiële kenmerken wat betreft kwaliteit, houdbaarheid en presentatie behoudt:
 - lichte gebreken, beschadigingen en kneuzingen van het uiterlijk,
 - lichte vormafwijkingen, inclusief afwijkingen ten gevolge van de zaadvorming,
 - lichte kleurafwijkingen,
 - iets minder fris, maar niet verlept of volledig verkleurd.

▼ **M1**

III. SORTERINGSVOORSCHRIFTEN

Doperwten, peulen en suikererwten hoeven niet naar grootte te worden gesorteerd.

IV. TOLERANTIES

Per verpakkingseenheid gelden toleranties voor producten in de verpakking die qua kwaliteit niet beantwoorden aan de eisen voor de klasse waarin zij zijn ingedeeld.

i) *Klasse I*

10 % van het gewicht mag bestaan uit doperwten, peulen of suikererwten die niet aan de eisen voor deze klasse beantwoorden, maar wel aan die van klasse II of die, bij uitzondering, binnen de toleranties voor die klasse vallen.

ii) *Klasse II*

10 % van het gewicht mag bestaan uit doperwten, peulen of suikererwten die noch aan de eisen voor deze klasse, noch aan de minimumeisen beantwoorden, met uitzondering van producten die zijn aangetast door rot of die enige afwijking vertonen waardoor zij niet meer geschikt zijn voor consumptie.

V. VOORSCHRIFTEN INZAKE PRESENTATIE

A. Uniformiteit

De inhoud van iedere verpakkingseenheid moet uniform zijn en moet bestaan uit doperwten, peulen en suikererwten van dezelfde oorsprong, dezelfde variëteit of hetzelfde handelstype, en dezelfde kwaliteit.

Het zichtbare gedeelte van de inhoud van de verpakkingseenheid moet representatief zijn voor het geheel.

▼ **M2**

In afwijking van de voorgaande bepalingen in dit punt kunnen de onder deze verordening vallende producten in verkoopverpakkingen met een nettogewicht van minder dan 3 kg worden vermengd met verschillende soorten verse groenten en fruit onder de in Verordening (EG) nr. 48/2003 van de Commissie ⁽¹⁾ vastgestelde voorwaarden.

▼ **M1**

B. Verpakking

De verpakking moet het product degelijk beschermen.

Het materiaal binnenin de verpakkingseenheid moet nieuw en schoon zijn, en van een zodanige kwaliteit dat de producten niet uitwendig of inwendig kunnen worden beschadigd. Er mag materiaal, met name papier of zegels, met handelsaanduidingen worden gebruikt, mits voor de bedrukking of de etikettering niet-giftige inkt of lijm wordt gebruikt.

In de verpakkingseenheden mogen geen vreemde stoffen voorkomen.

▼ **M3**

Het op elk product aangebrachte etiket mag bij het verwijderen ervan geen zichtbaar spoor van lijm achterlaten en de schil niet beschadigen.

▼ **M1**

VI. AANDUIDINGSVOORSCHRIFTEN

Op iedere verpakkingseenheid moeten, op één kant, duidelijk leesbaar en onuitwisbaar, en van buitenaf zichtbaar de volgende gegevens worden vermeld:

▼ **M3**

A. Identificatie

De naam en het adres van de verpakker en/of de verzender.

Deze vermelding mag worden vervangen:

- voor alle verpakkingen, behalve voorverpakkingen, door de door een officiële dienst afgegeven of erkende code van de verpakker en/of de verzender, voorafgegaan door de vermelding „verpakker en/of verzender” of een gelijkwaardige afkorting;
- uitsluitend voor voorverpakkingen, door de naam en het adres van de in de Gemeenschap gevestigde verkoper, voorafgegaan door de vermelding „verpakt voor:” of een gelijkwaardige vermelding. In

⁽¹⁾ PB L 7 van 11.1.2003, blz. 65.

▼ M3

dat geval moet op het etiket tevens de code van de verpakker en/of de verzender vermeld staan. De verkoper verstrekt alle door de controlediensten noodzakelijk geachte inlichtingen met betrekking tot de betekenis van die code.

▼ M1**B. Aard van het product**

- „Doperwten”, „peulen”, „suikererwten”, „sugar snaps”, of een andere, vergelijkbare aanduiding, indien de inhoud van de verpakking van buitenaf niet zichtbaar is.
- In voorkomend geval: „schoongemaakt”, „afgepunt”, of een andere aanduiding wanneer het peulen of suikererwten („sugar snaps”) betreft waarvan het steeltje en/of de stempelresten zijn verwijderd.

C. Oorsprong van het product

- Land van oorsprong, en, eventueel, productiegebied of aanduiding van nationale, regionale of lokale benaming.

D. Handelskenmerken

- Klasse.

E. Officieel controlemerk (facultatief)**▼ M3**

De in de eerste alinea genoemde gegevens hoeven niet te worden aangebracht op de verpakkingseenheden (colli) wanneer deze laatste verkoopverpakkingen bevatten die van buitenaf zichtbaar zijn en elk van die gegevens zijn voorzien. Op deze verpakkingseenheden mag geen enkele aanduiding voorkomen die misverstanden kan veroorzaken. Wanneer deze verpakkingseenheden op een pallet worden aangeboden, moeten de betrokken gegevens zijn aangebracht op een blad dat zichtbaar op ten minste twee zijden van de pallet is bevestigd.